



Asia Cargo Service Co., Ltd.

22-1, Toranomon 3-Chome, Minato-ku. Tokyo 105-0001 Japan
TEL (050) 5578-9460 / FAX (03) 3437-0505

2021年12月30日

お客様各位

アジアカーゴサービス株式会社
Pan Continental Shipping Co., Ltd.
日本総代理店

北陸サービス SKY FLOWER 2123 ・ SUNNY FREESIA 2201 1week slide のお知らせ

平素は弊社サービスをご利用頂き、厚く御礼申し上げます。

掲題2船は、前航海からの遅延回復ため voy.no.を1week slide致します。

お客様には大変ご迷惑をお掛けしますが、何卒ご理解の程、よろしく願いいたします。

Please be informed that voyage no. of these two vessels are slid by one week for recovery of previous delay.

We apologize the inconveniences and appreciate your kind understanding.

北陸サービスNK4航路オリジナルスケジュール

VESSEL	VOY	BUSAN	NIIGATA	TOYAMA	BUSAN
SUNNY FREESIA	2122 E/W	12/29 Wed	01/01 Sat	01/02 Sun	01/05 Wed
SKY FLOWER	2123 E/W	釜山・日本 SKIP			01/12 Wed
SUNNY FREESIA	2201 E/W	01/12 Wed	01/15 Sat	01/16 Sun	01/19 Wed
SKY FLOWER	2201 E/W	01/19 Wed	01/22 Sat	01/23 Sun	01/26 Wed
SUNNY FREESIA	2202 E/W	01/26 Wed	01/29 Sat	01/30 Sun	02/02 Wed

1week slide後のスケジュール

VESSEL	VOY	BUSAN	NIIGATA	TOYAMA	BUSAN
SUNNY FREESIA	2122 E/W	12/29 Wed	01/01 Sat	01/02 Sun	01/05 Wed
SKY FLOWER	2123 E/W	01/12 Wed	01/15 Sat	01/16 Sun	01/19 Wed
SUNNY FREESIA	2201 E/W	01/19 Wed	01/22 Sat	01/23 Sun	01/26 Wed
SKY FLOWER	2201 E/W	01/26 Wed	01/29 Sat	01/30 Sun	02/02 Wed
SUNNY FREESIA	2202 E/W	02/02 Wed	02/05 Sat	02/06 Sun	02/09 Wed

<注意1> 新潟・富山・金沢 年末年始ターミナル GATE CLOSE 期間 : 12/30~1/4

(この期間はコンテナの搬出入ができませんのでご注意ください。)

<注意2> SUNNY FREESIA 2122 遅延のお知らせ

現在次の日程に遅れています ➡ 新潟 1/8 富山 1/9 釜山 1/12

◆スケジュールは天候および船混みなど運航調整によりさらに変更される可能性があります。

最新情報は下記港別本船入出港最新情報からご確認下さい。

港別本船入出港最新情報

<http://www.toyoshingo.com/pancon/>

北陸サービス定期SCHEDULE (12/30更新)

<http://www.pancon-ac.com/doc/efc60ea10762711f5540df7981d332b6f5d54f78.pdf>

Asia Cargo Service Co., Ltd.

【お問い合わせ】 アジアカーゴサービス(株) 東京 050-5578-9460 ・ 大阪 050-5578-9464